

31988R3893

15.12.1988

IL-ĠURNAL UFFIĊJALI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ

L 346/32

**IR-REGOLAMENT TAL-KUMMISSJONI (KEE) Nru 3893/88
ta' l-14 ta' Diċembru 1988**

li jemenda Regolament (KEE) Nru 2290/83 li jistabbilixxi dispożizzjonijiet għall-implimentazzjoni ta' l-Artikoli 50 sa 59 tar-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 918/83 li jistabbilixxi sistema tal-Komunità dwar eżenzjoni mid-dazji doganali

IL-KUMMISSJONI TAL-KOMUNITAJIET EWROPEJ,

Wara li kkunsidrat it-Trattat li jistabbilixxi il-Komunità Ekonomika Ewropea,

Wara li kkunsidrat ir-Regolament tal-Kunsill (KEE) Nru 918/83 tat-28 ta' Marzu li jistabbilixxi sistema tal-Komunità ta' eżenzjoni mid-dazji doganali ⁽¹⁾, skond l-aħhar emendi permezz tar-Regolament (KEE) Nru 1315/88 ⁽²⁾, u b'mod partikolari l-Artikolu 143 tiegħu,

Billi l-Artikoli 63a u 63b tar-Regolament (KEE) Nru 918/83 introduċew fuq kull bażi definittiva fis-sistema tal-Komunità ta' helsien mid-dazji doganali id-dispożizzjonijiet mhux tassattivi li kienu jinsabu fl-Artikoli 137 u 138 ta' dak ir-Regolament għar-rigward ta' strumenti u apparat użati friċerka medika, li tistabbilixxi dijanjozi medika jew dwar it-trattament mediku;

Billi dawk id-dispożizzjonijiet ta' implimentazzjoni jistgħu sa ċertu mod ikunu bbażati fuq dawk tar-Regolament tal-Kummissjoni (KEE) Nru No 2290/83 ⁽³⁾, skond kif emendat bir-Regolament (KEE) Nru 1745/85 ⁽⁴⁾; billi jkun għalhekk jidher xieraq li jiġu trattati s-sitwazzjonijiet analogi f'dokument wieħed, permezz ta' emenda li testendi l-għan tar-Regolament (KEE) Nru 2290/83;

Billi l-esperjenza Prattika tal-proċedura stabbilita fid-dispożizzjonijiet preżenti turi li għandhom isiru ċerti adattamenti;

Billi l-miżuri previsti f'dan ir-Regolament huma konformi mal-opinjoni tal-Kumitat dwar Arrangamenti ta' eżenzjoni mid-dazji doganali,

ADOTTAT DAN IR-REGOLAMENT:

L-Artikolu 1

Ir-Regolament (KEE) Nru 2290/83 hu b'dan emendat kif ġej:

1. It-titolu hu sostitwit b'dan li ġej:

“Ir-Regolament tal-Kummissjoni 2290/83 tad-29 ta' Lulju 1983 li jistabbilixxi dispożizzjonijiet għall-implimentazzjoni ta' l-Artikoli 50 sa 59 u l-Artikoli 63a u 63b tar-Regolament tal-Kunsill 918/83 li jwaqqaf kull sistema tal-Komunità dwar helsien minn dazji doganali”.

⁽¹⁾ ĠU L 105, tat-23.4.1983, p. 1.

⁽²⁾ ĠU L 123, tas-17.5.1988, p. 2.

⁽³⁾ ĠU L 220, tal-11.8.1983, p. 20.

⁽⁴⁾ ĠU L 167, tas-27.6.1985, p. 21.

2. L-Artikolu 1 hu mibdul b'dan li ġej:

“L-Artikolu 1

Dan ir-Regolament jistabbilixxi dispożizzjonijiet għall-implimentazzjoni ta' l-Artikoli 50 sa 59 u l-Artikoli 63a u 63b tar-Regolament (KEE) Nru 918/83, minn hawn 'il quddiem riferut magħruf bħala r-Regolament bażiku.”

3. Fl-Artikolu 7(2) it-tieni subparagrafu hu mibdul b'dan li ġej:

“Fil-frattemp ta' kull deċiżjoni dwar l-applikazzjoni ta' dhula għal helsien minn dazju skond dan l-Artikolu, l-awtorità kompetenti tista' tawtorizza l-importazzjoni proviżorja bil-helsien mid-dazji ta' importazzjoni ta' l-istrument jew apparat inkwistjoni, bla hsara għal kull obbligazzjoni mill-intrapriża jew organizzazzjoni li lilhom l-oġġetti jkunu kkonsenjati li jhallsu d-dazji ta' importazzjoni rilevanti jekk id-dhul minghajr il-hlas tad-dazji ta' importazzjoni ma jiġux awtorizzati.”

4. Is-sentenza li ġejja hi magħduda ma' l-Artikolu 7(7):

“Il-perijodu jista', madankollu, jiġi estiż, kemm-il darba il-perijodu ma jaqbiż b'kolloxx disa' xhur, meta l-Kummissjoni tikkunsidra il-htieġa li jkollha aktar informazzjoni mill-Istat Membru sabiex tasal għal kull deċiżjoni. F'dan il-każ il-Kummissjoni għandha tinforma lill-awtorità kompetenti li tagħmel it-talba qabel ma jiskadi l-perijodu inizjali ta' sitt xhur.”

5. It-Titolu Va li ġej hu mdahhal:

“IT-TITOLU Va

**DISPOŻIZZJONIJET SPEĊJALI DWAR ID-DHUL MINGHAJR
DAZJI TA' IMPORTAZZJONI TA' STRUMENTI JEW APPARAT
MEDIKU TAHT L-ARTIKOLI 63a u 63b TAR-REGOLAMENT
BAŽIKU**

L-Artikolu 15a

1. Sabiex jinkiseb dhul minghajr il-hlas ta' dazji ta' importazzjoni ta' strumenti jew apparat taht l-Artikoli 63a u 63b tar-Regolament bażiku, il-kap ta' l-impriza jew organizzazzjoni li lilhom l-oġġetti jkunu kkonsenjati, jew ir-rappreżentant awtorizzat tiegħu, għandu jissotometti kull applikazzjoni lill-awtorità kompetenti ta' l-Istat Membru li fih l-impriza jew organizzazzjoni tkun qiegħda.

2. L-applikazzjoni li għaliha hemm riferenza fil-paragrafu 1 għandha jkollha l-informazzjoni li ġeja dwar l-istrument jew apparat inkwistjoni:

- (a) id-deskrizzjoni kummerċjali preċiża ta' l-istrument jew apparat użat mill-fabbrikant, u l-klassifikazzjoni preżunta fin-nomenklatura tat-tariffa;
- (b) l-isem jew l-isem kummerċjali u indirizz tal-fabbrikant u, jekk disponibbli, tal-fornitur;
- (ċ) il-pajjiż ta' oriġini ta' l-istrument jew apparat;
- (d) il-post fejn l-istrument jew l-apparat ikun ser jintuża;
- (e) l-użu li jkun ser isir mill-istrument jew apparat.

3. Fil-każ ta' rigal, l-applikazzjoni għandha tinkludi wkoll:

- (a) l-isem tal-kumpannija isem u indirizz tad-donatur;
- (b) kull dikjarazzjoni mill-applikant fis-sens li:
 - (i) id-donazzjoni ta' l-istrument jew apparat inkwistjoni ma jahbi xi intenzjoni kummerċjali da parti tad-donatur;
 - (ii) id-donatur bl-ebda mod ma jkun assoċjat mal-fabbrikant ta' l-istrumenti jew apparat li għalihom jintalab id-dhul mingħajr il-ħlas ta' dazju.

L-Artikolu 15b

1. Meta l-awtorità kompetenti ta' kull Stat Membru tkun qed tikkunsidra li tagħti dhul mingħajr il-ħlas ta' dazju fuq apparat jew strumenti kif imfissra fl-Artikolu 63a tar-Regolament bażiku, din għandha tikkonsulta lill-Istati Membri l-oħra biex jiġi assigurat jekk apparat jew strumenti ekwivalenti jkunux fabbrikati fil-Komunità.

2. Jekk ma tingħata l-ebda risposta mill-awtorità li qiegħda tiġi kkonsultata fi żmien erba' xhur, din għandha tikkunsidra li ma hemm l-ebda strumenti ekwivalenti għal dawk li għalihom qiegħed jintalab dhul mingħajr il-ħlas ta' dazju li qed jiġu ffabbrikati fl-Istati Membri kkonsultati.

3. Meta l-perijodu ta' erba' xhur ma jkunux biżżejjed għall-awtorità konsultata, dik l-awtorità għandha tinforma lill-awtorità li tkun qed tiġi tikkonsulta u fl-istess ħin tiddikjara l-perijodu li fih risposta finali tista' tkun mistennija minnha. Dak il-perijodu m'għandux, iżda, jeċċedi xahrejn oħra.

Dan ir-Regolament għandu jorbot fl-intier tiegħu u japplika direttament fl-Istati Membri kollha.

Magħmul fi Brussel, fl-14 ta' Dicembru 1988.

4. Meta mat-tmim tal-proċedura ta' konsultazzjoni prevista fil-paragrafi 1 sa 3, l-awtorità li titlob konsultazzjoni ssib li l-kondizzjonijiet stabbiliti fl-Artikolu 63a(1) (a), (b) u (ċ) tar-Regolament bażiku jkunu onorati din għandha tagħti l-għajjuna. Inkella din għandha tirrifjutha.

L-Artikolu 15ċ

Meta l-awtorità kompetenti ta' l-Istat Membru li fih l-impriza jew korp li lilha jkunu kkonsenjati l-oġġetti ma tkunx tista' tiehu deċiżjoni kif imsemmi fl-Artikolu 15b, id-dispożizzjonijiet li jirregolaw l-proċedura stabbilita fl-Artikolu 7(2) sa (7) għar-rigward ta' dhul ta' strumenti xjentifiċi u apparat mingħajr il-ħlas ta' dazju għandha tapplika *mutatis mutandis*.

L-Artikolu 15d

Id-dispożizzjonijiet ta' l-Artikoli 15a sa 15c japplikaw *mutatis mutandis* għal *spare parts*, komponenti, aċċessorji speċifiċi u għodda li jintużaw għal manutenzjoni, iċċekkjjar, kalibrizzjoni jew tiswija ta' strumenti jew apparat li jkunu dahlu mingħajr il-ħlas ta' dazju b'mod konformi ma' l-Artikolu 63a(2) (a) u (b) tar-Regolament bażiku.

L-Artikolu 15e

Id-dispożizzjonijiet ta' l-Artikolu 8 għandhom japplikaw, *mutatis mutandis*."

- 6. L-ewwel subparagrafu ta' l-Artikolu 16(1) hu ssostitwit b'dan li ġej:

"Kull Stat Membru għandu jibgħat lill-Kummissjoni lista ta' l-istrumenti, apparat, *spare parts*, komponenti, aċċessorji u għodda li l-prezz jew il-valur tagħhom għal finijiet ta' dwana jeċċedu ECU 5 000 u li dwarhom ikun awtorizza jew irrifjuta dhul mingħajr il-ħlas ta' dazju taht l-Artikolu 7(1), 14(1) jew 15b(4)."

L-Artikolu 2

Dan ir-Regolament għandu jidhol fis-seħħ fl-1 ta' Jannar 1989.

Għall-Kummissjoni

COCKFIELD

Viċi-President